

## موسیقی از چه می‌زید؟

تألیف آلفونس سیلبرمان

ترجمه و نگارش محمود خوشنام

مقدمه: تاکنون در ایران در باب «موسیقی ایران» از دیدگاه‌های گونه‌گون، بحث و تفسیر و تحلیل بمیان آمده است. جزو ز دیدگاهی که محتوای مقال حاضر و آنچه که آن را پی‌خواهد گرفت، واجد آن می‌باشد. و آن دیدگاه «جامعه شناسی» است.

بی‌تر دید تمامی «تحلیل»‌هایی که از «موسیقی ایران» و در مقام بیان علل «بیماری» و یا «انحطاط» آن، بعمل آمده، از آنجا که شکلی «انتزاعی» و نیز «استاتیک» (Statik) – داشته، واين‌هنرملی را بدون توجه به پیوندهای عمیقش با نمونه‌های زیربنایی و روبنایی جامعه ایران مورد بررسی قرارداده، ناموفق و غیر مؤثر بوده است. تا زمانی که این «بیماری» – یا «انحطاط» – «تعلیل» و «تبیین» نگردد وارتباط و تأثیرات متقابل موسیقی و دیگر نمودهای اجتماعی جامعه ایران بشکلی «دینامیک» نموده نشود، بالمال تمامی طرح ها و ارائه طریق‌ها، در راه تحول و تکامل موسیقی ایران عملاً با شکست رویارویی خواهد شد.

برای پرداختن به یک چنین «تعلیل و تبیین» و تأثیر عملی بخشیدن به نظرات و طرح‌های تکاملی، قبل از همه باید با موازین «جامعه شناسی هنری» بالاعم، و «جامعه شناسی موسیقی» بالاخص، آشنائی حاصل آید و شکل خاص بررسی و تحلیل «جامعه شناسی آن» (Soziologisch) دستگیر افتد.

نگارنده که هم اینک، به گذرانیدن رساله خود در همین باب: «جامعه شناسی موسیقی ایران - اشتغال دارد، بمقتضای مطالعه به کتابی از پروفسور «آلفونس سیلبرمان»<sup>۱</sup> با عنوان «اصول جامعه شناسی موسیقی»<sup>۲</sup> دست یافت و آن را بسی سودمند شناخت.

پروفسور دکتر «سیلبرمان» که هم اینک تدریس جامعه شناسی هنری را در دانشگاه لوزان بعده دارد، درجهان در زمرة متخصصان و نظری دانهای این دانش «نوپا» شناخته‌آمده است.

«سیلبرمان» مدت‌ها در شهر «سیدنی»<sup>۳</sup> (استرالیا) اقامت داشته و در آنجا به تحقیق و مطالعه و نیز تدریس اصول جامعه شناسی اشتغال ورزیده و مدتی نیز، دانشگاه «کلن» (آلمان) از تدریس و آموزش او بهره برده است. آثار «سیلبرمان»، هم اکنون در دانشگاه‌های اروپا و امریکا مورد تدریس قرار دارد. این شهرت جهانی را «سیلبرمان» از راه خطابه‌هایی که در طی سفرهای خود به امریکا و اروپا، این‌اد نموده بدست آورده است. وی بسال ۱۹۵۴، کنگره بزرگ وجهانی «رادیوی دولتی فرانسه» را در پاریس - که «جنبه‌های سوییلوزیک موسیقی رادیو»<sup>۴</sup>، موضوع مورد بررسی آن بود - اداره و رهبری نموده است. آثار دیگر «سیلبرمان» عبارتست از: «از اشیاء موزیکال»<sup>۵</sup>،

A. Silbermann - ۱

Die Prinzipiender Musiksoziologie - ۲

Sydney - ۳

Die Soziologische Aspekte der Musik am Rundfunk - ۴

Things, the Grahame Book Company, Sydney, 1949 - ۵

Of musical

«موسیقی، رادیو و شنونده»<sup>۱</sup> و «مقدمه‌ای بر یک جامعه شناسی موسیقی»<sup>۲</sup>.

\*

واما کتاب آخرین «سیلبرمان»، - «اصول جامعه شناسی موسیقی» - که با عنوان فرعی «موسیقی از چه می‌زید»<sup>۳</sup> به زبان آلمانی نشر یافته است، آنچنان اصولی و «سیستماتیک»، مسائل هر بوط به موسیقی را در پیوند هایش با جامعه، مورد بررسی قرارداده که دریغم آمد که حداقل - بخش هایی از آن را برای بهره وری خوانندگان مجله موسیقی، به فارسی بر نگردانم. بیاد ندارم که در مجله موسیقی - که غالباً حاوی مطالبی ارزشمند است - در این زمینه - واژچنین دیدگاهی - بحثی به میان آمده باشد. آغاز وادامه اینگونه مباحثت در جامعه ایران، با پیچیدگی روابط و کنش های متقابل اجتماعی نهفته در آن، - و در زمانی که ضرورت تاریخ، ایجاد تحول و دگرگونی همه جانبه ای را در آن اقتضا میکند - بسی سودمند میتواند بود.

«سیلبرمان» مباحثت اصلی کتاب خود را به «راههای گونه گون نزدیکی با موسیقی»، «رابطه موسیقی و علوم اجتماعی»، «گروههای موزیکال» و «ترکیب آنها - نقش آنها - و سلوک آنها» و بالاخره به « برنامه دیزی اجتماعی موسیقی» اختصاص داده است.

واما بی مناسبت ندیدم که مقاله‌ای را که «سیلبرمان» در باب «جامعه شناسی هنری» - که جامعه شناسی موسیقی اخضی از آن بشمار میرود - در «فرهنگ کوچک جامعه شناسی» از نشریات «بنگاه نشر کتاب فیشر» نوشته است و «شماهی کلی از این دانش نوزاد بدست میدهد، سر آغاز سلسله مطالبی قرار دهم که در پی، از کتاب «اصول جامعه شناسی موسیقی» وی مندرج خواهد افتاد.

---

-۲

La musique, la Radio et l' Auditeur, Presses  
Universitaires de France, Paris 1954

( ترجمه آلمانی این اثر بسال ۱۹۵۹ انتشار یافته است )

-۳

Introduction à une Sociologie de la musique  
( همان ناشر ) Paris - 1955

-۴

Wovon Lebt die Musik

در تدوین و انتشار «فرهنگ کوچک حامعه شناسی» مزبور پروفسور «رنے کونیگ»<sup>۱</sup> جامعه شناس شهره معاصر آلمان، نظارت و رهبری داشته است. نگارنده امید دارد که اهتمامش در ترجمه و تنظیم این رشته مقالات، مورد توجه و مقبول خاطرافتند، و گام کوچک او، گام های بزرگتری را در راه شناخت «جامعه شناسی هنری» - وبالاخص «جامعه شناسی موسیقی» - در پی داشته باشد و نظری دانهای موسیقی ایران را قبل از هرگونه ارائه طریق به دست یا بی به «دیدگاهی سوسيولوژيک» ترغیب نماید. بادا که چنین افتد!

سوئیس - محمود خوشنام

## سرآغاز

### «جامعه شناسی هنری»<sup>۲</sup>

امروزه، تمامی تلاش های هنری در شکل های گونه گون: موسیقی، نقاشی، تئاتر، رقص، ادبیات و فیلم، و در انواع مختلف: عامیانه، بومی، کهن، نو، معاصر، مذهبی و اساطیری در قلمرو پژوهش های «جامعه شناسی هنری» قرار داده می شود. در این بررسی ها یاد اثر هنری و یا «هنرمند خلاق»، مورد نظر قرار میگیرند. بدین ترتیب از یک سو، جریان آفرینش هنری آشکار می شود و از سوئی دیگر «اثر هنری»، و بسط و تکامل آن براساس میزان و نوع شرایط اجتماعی جامعه مربوط، در قلمرو تحقیق درمی آید.

در غالب این بررسی ها از «شناخته» هایی در زمینه های دیگر چون: روانشناسی، تاریخ، روانکاوی، مردم شناسی، فلسفه تاریخ، زیبائی شناسی، متفاہیزیک، سیاست و دایده ئولوژی، بشکلی مختلط و ترکیبی مدد گرفته می شود

René König - ۱  
Die Kunstsoziologie - ۲

و تنها در مواردی نادر پژوهش‌هایی در چهار دیواری یک «جامعه شناسی» ممکن است به «روش شناسی» (Die Methodologie) بانجام رسیده است.

ستی این پژوهش‌ها در آنست که یا در جستجوی آنند که «معاییر» و «ارزش‌های هنری را «شکل بندی» (فرمولیزه) نمایند و یا آنکه «طبیعت» و «جوهر» اشکال گونه‌گون هنری را بخودی خود توجیه کنند.

\*

نخستین هدف «جامعه شناسی هنری»، آنست که کاراکتر «پوینده» (Dynamisch) هنر-این «نمود» (Phänomen) اجتماعی-را در شکل‌های بیانی گونه‌گوش: (درام، کمدی، رومان، نوول، فولکلور، رقص‌های بومی، رقص‌های هنری، موسیقی کلاسیک، موسیقی کلیسائی، موسیقی تفریحی، جاز، نقاشی مذهبی، نقاشی غیر‌مذهبی، پیکر تراشی وغیره) -، بیان و اثبات نماید. برای نیل باین هدف، بررسی و تحلیلی از اشکال «زندگی هنری» که هم‌مان و «پیوسته» با این نمود اجتماعی جریان دارد ضروری است.

این بررسی نمیتواند بر اساس «ارزیابی» های خاصی که اعضای هرجامعه شکل زندگی اختصاصی خود را برآن استوار می‌سازند، انجام پذیرد، بلکه باید بر روی نقش‌های بنیادی جامعه جریان پیدا کند.

از این طریق «جامعه‌شناسی هنری» به دو مین‌هدف خود دست می‌یابد: راه نزدیکی- و آشنائی- با «اثر هنری». راهی که باید برای همگان قابل ادراک، معتبر و قانع کننده باشد. در چنین حالی آشکار می‌شود که - فی المثل - امری «چنین» چگونه بصورتی «چنان» درآمده است. اکنون چه هست. دگر گونیها شناخته می‌آید، دگر گونیها که رخ مینماید، و دگر گونیها که رخ نموده است.

از این‌پس «جامعه‌شناسی هنری» با سومین هدف خود - که تمامی «دانش»‌ها آنرا پیش‌روی دارند - رویارویی می‌شود:

- قوانین پیش‌بینی تکامل. بر اساس این قوانین - امکان این بیان دست میدهد که: اگر این یا آن «امر» رخ دهد، احتمالاً آن یا این «امر» را در پی

خواهد داشت.

سبب اصلی عدم وجود پژوهش‌های روشن و آگاهانه در زمینه «جامعه‌شناسی هنری»، و سبب گرایش آنها بجانب «فلسفه اجتماعی» محسن ویا بکلی بسوی یک جامعه‌شناسی «کاذب و جعلی» همانا در آنست که نخستین قاعده بررسی‌های «جامعه‌شناسی آنه» (سوسیولوژیک) از نظر دورداشته شده است. و آن‌همانگونه که «امیل دورکهایم»<sup>۱</sup> تأکید نموده «شیئی معینی» است که باید مرکز و محور پژوهش قرار داده شود. زیرا اگریک پژوهش واقعی وجودی، جامعه‌شناسی هنری را، «دانش» تلقی کند، باید در جستجوی «شیئی معینی» بود که به جامعه‌شناسی هنری حق میدهد که عنوان یک دانش چداغانه و اختصاصی درجرگه دانش‌های دیگر – وارد عمل شود.

بدین سبب است که جامعه‌شناسان آگاه و منصف، بررسی «هنر» را، عنوان یک «رؤیا»، باروش جامعه‌شناسی آنه (سوسیولوژیک) غیرممکن میدانند. «مجسمه» عنوان «حال درونی»، پیکر تراش و «موسیقی» عنوان «حال درونی» موسیقی پرداز کمترین ارزش واقعی (اجتماعی) را واجد نیست. حال اگر آن «پیکر»، و آن «موسیقی» خود را به قلمرو «عینیت» انتقال دهند و بیانی واقعی - وغیر خیالی - برای خود برگزینند، آنگاه واجد ارزشی «واقعی» و «سوسیولوژیک» خواهند شد. پس از آن میان دو «موجود» مشخص، «کنش‌های مقابله اجتماعی» مشخص وجود پیدا میکند. دراینجا برای مثال میتوان از کنش‌های مقابله اجتماعی میان «شاعر» و «خواننده» نام برد – که غالباً رابطه مقابله میان آن دو بدین شکل: «ادرارک - وجود - خواست» توصیف میشود. دراین رابطه از جانبی تأثیری اجتماعی، بشکلی «دینامیک» و از جانبی دیگر «خواستی» اجتماعی حاصل می‌آید. بعلاوه با «وحدتی» مرموز و استثنائی، اینگونه «کنش‌های مقابله» میان دو موجود بشکلی بی‌همتا بوجود می‌آیند و خود در خود «واقعه» مشابهی را می‌پروردند وارائه میدهند. هنگامیکه یک چنین

Emile Durkheim (1858 - 1917) - جامعه‌شناس نامدار فرانسه و مؤلف کتاب شهره: «قواعد روش جامعه‌شناسی».

حالت «خود به خودی» شکلی «واقعی» پیدا کرد و خود را به یک «ژست»، یک «کلمه»، یا یک «نوت» انتقال داد، آنگاه، واقعه مشابه و متقابل با آن میتواند مورد بررسی و اثبات قرار گیرد. این «آفرینش» و «بازآفرینی»، زبان و بیان شکل‌های هنری را بوجود می‌آورد و مفاهیمی چون: موسیقی، نقاشی، شعر و غیره را که برای جامعه شناسان مبهم و ناروشن جلوه کرده است، «واقعیت» و استحکام می‌بخشد و آثاری اجتماعی بیار می‌آورد.

این «آثار» عبارتست از: یک «جریان» (Das Prozess) فکری قابل ادراک و یک «موقعیت» (Die Situation) اجتماعی.

از میان مجموعه اعمال، جریانات و نمونه‌های اجتماعی روابط انسانی، اقدامات فردی و گروهی، که تمامی عواملی قابل پژوهشند - «جامعه‌شناسی هنری» شناخت و بررسی «کنش‌ها» و کنش‌های متقابل «هنری - اجتماعی» را بر عهده دارد.

«جامعه‌شناسی» هنری، توجه و تمايل اصلی خود را بر روی جریان اجتماعی، - همان «شیئی معین»، که از طریق «اثر هنری» متأثر می‌شود، متوجه کن می‌سازد.

دروظیقه «جامعه‌شناسی هنری» نیست که «سطح» های گونه‌گون هنری و مناسبات روابط آنها را مورد توجه قرار دهد، زیرا دست یازیدن به چنین کاری صرفاً اظهار نظری در باب «اثر هنری» و ساختمان آن میتواند بود و این از قلمرو پژوهش «جامعه‌شناسی هنری» بیرون است.

با وجود آنکه، در جریان تاریخ هنری، همواره کوشش‌هایی مبذول شده است تا هنر «غیر احساساتی» فرامه و تبلیغ شود، معهذا همیشه، در نظر نخست، هنر بعنوان انکاسی از «احساسات» و «عواطف» شخصی تلقی شده است. هر چند چنین ادراکی از هنر، هیچگونه صحت و اعتبار کلی ای را اجتنب نیست، معهذا از نظر جامعه‌شناسان هنری یک «واقعیت» بحساب می‌آید. این «واقعیت» که «اثر هنری» باقصد و تمايل به برانگیختن «عواطف» یکسان یا مشابهی در انسان‌های دیگر آفریده می‌شود. تأکید در این نکته ضروری است که «جامعه‌شناسی هنری»

تحت تأثیر هیچ امر و کیفیتی، توجه خود را از «انسان»‌ها بر نمی‌گیرد و در قامرو فعالیت‌های این دانش نوپا «روابط» میان انسان‌ها نقشی اصلی و محوری ایفا نماید. این «روابط» در قلمرو «هنر»، وجود خود را از طریق «واقعه‌هنری» تحقیق می‌بخشد. «واقعه‌هنری» خود بتنه‌ای قادر است که یک «حوزه عمل فرهنگی» ایجاد کند، میتواند «فاطع و اجتماعی» باشد، میتواند همان «شیئی معین» باشد، و میتواند بعنوان یک اقدام اجتماعی، «نقطه‌عزیمت» و «محور» و مرکز پژوهش‌های «جامعه‌شناسی هنری» باشد.

آنچه در اینجا بساده‌ترین شکل قابل «ادراك» و «تمیز» نماید عبارتست

از :

۱- بیان عملی «واقعه‌هنری» - عمل مستقیم و بوسطه هنری:-  
این شکل از بیان، در تمامی فعالیت‌های هنری انعکاس می‌باشد و همه «کنش‌هایی» را که از «واقعه هنری» منشاء می‌کنند و یا از طریق «واقعه هنری» تعیین و قطعیت می‌باشد، شامل می‌شود. در این «شمول»، تمامی اعمال انسانی از «نوشتن» گرفته تا «خواندن»، کشیدن (نقاشی)، «آفریدن» (موسیقی)، «تفسیر و اجرا کردن»، «شنیدن»، و «دیدن»، وارد می‌شوند. سپس به نکته دوم دست می‌باشیم که :

۲- بیان نظری «واقعه هنری» و «دکترین» های مربوط به آن است.

دراینجا ما با «طرح»‌ها و «سیستم»‌های هنری، فرم‌های استعاری (سنبلیزه)، معاییر، سبک‌های ارائه شده، و بالاخره با «دریافت»‌های هنری غیر مستقیم (الهام-) <sup>۱</sup> رویارویی می‌شویم، قبل از آنکه به «نظریه»، «دکترین» و یا عقیده ثابتی دست بیا بیم. و نیز در اینجا با «تشکل»، و «خواست»‌های شکل گرفته‌ای، مواجه می‌شویم که «واقعه هنری» آنرا نشان میدهد و گسترش می‌بخشد.

اینک نکته سوم پیش روی ما است :

۳- بیان «جامعه شناسی آنه» (سوسیولوژیک) واقعه هنری، که همان «کنش‌های متقابل اجتماعی» باشد. عاملی که زندگی، و نیروی زندگی تمامی هنرها است. و بوسیله این نیرو است که «روابط اجتماعی» - در معنای عمیق آن - خلق و نگهداری می‌شود.

هنگامیکه «جامعه شناسی هنری»، واقعه هنری، اشکال بیانی آن و قلمرو فعالیت آن را. پعنوان «عمل اجتماعی» - در مرکز تحقیق و اندیشه خود قرار داد، بلادرنگ و کاملاً روی خود را از موازین «فلسفه عمومی» بر می‌گیرد و تمامی توجه خود را در راه تحلیل و بررسی چگونگی مصالح هنری متوجه می‌سازد. در اینجا «جامعه شناسی هنری» میان قلمرو و نقاشی و شعر و موسیقی وغیره پعنوان صرف خودشان و قلمروی که هنرها می‌بود پعنوان «واقعه هنری» بعنوان دارند، هر زی عمیق بوجود می‌آورد. جامعه شناسی هنری، ادراک سبک، رنگ، فرم، صدا و کلام را از طریق «عواطف»، «طرز تلقی»‌ها، «رفتار»‌ها و تصور «خارجی» آنها آشکار و ارزش مورد پژوهش قرار گرفتنشان را قابل احساس می‌سازد. و این «خارجی» شدن از نظر «جامعه شناسی هنری»، در درجه نخست اهمیت قرار دارد.

به هنگام پژوهش «جامعه شناسی آنه» (سوسیولوژیک) موسیقی پرداز، نقاش، رقصندۀ وغیره، برای جامعه شناسی هنری، محدودیتی دراستفاده و بهره‌وری از تحقیقات پر ارزش «جامعه شناسی پیشه» وجود ندارد. از نظر جامعه شناسی، «هنر» هنگامی قابل ادراک می‌شود که روابط میان «هنرمند» و «شنونده»، «خواننده» و یا «پژوهننده» آشکار و نمایان می‌گردند. و نیز هنگامی که «اثر هنری» به «خارج» تراوش می‌کند، هنگامی که ناخود آگاهانه در راه تکامل زندگی و یا خلق «ارزش»‌های نوین تشریک مساعی مینماید، و بالاخره هنگامی که حدوث «واقعه هنری» را سبب می‌شود. بدین ترتیب «هنر» به «واسطه‌ای» حقیقی برای حدوث وقایع «خود به خودی» اجتماعی مبدل می‌شود. و این نکته در زمینه «نظرارت اجتماعی» و از نظر تکامل «سنبل»‌های اجتماعی نقشی واجد اهمیت ایفا مینماید.

مستقل از تمايز و انفکاك وقایع مشخص هنری - که گروهی در «فضا»

(Plastik) و گروهی دیگر در «زمان»، جریان دارند، در هر گونه پژوهش جامعه شناسی هنری، ضروری است که ارزش وجودی «تظاهری» واقعه مشخص هنری هورد بررسی و پژوهش، در فضای سوسيولوژيك «متبلور» (kristalisiert) و آشکار گردد. بدان معنا که هر «واقعه هنری» مستقر شده در مرکز پژوهش را باید به زمینه‌ای «عينی»، که نه چندان بر شکل استنباطات غیرمستقیم، بلکه بیشتر بریک «دید» مستقیم، قابل ملاحظه و قابل وارسی تکیه دارد، تحويل و منتقل نمود. و این امر از طریق مطالعه در «طبیعت»، «دگر گونگی» و «وابستگی» های واقعه هنری مقدور تواند بود، زیرا واقعه هنری بوسیله «طبیعت»، «دگر گونگی» و «وابستگی» های خود، تعیین و قطعیت پیدا می‌کند.<sup>۱</sup> از طریق تأثیر واقعه هنری، در شکل «شخص» یا «گروه» اجتماعی و نیز از راه تأثیر مشخص یا گروه هنری، بر واقعه هنری، واقعه هنری می‌تواند بعنوان یک «کلیت» مورد مشاهده قرار گیرد.

«کنش» اجتماعی که بر روی واقعه هنری اثر می‌گذارد و نیز بوسیله واقعه هنری خود را آشکار می‌سازد، تنها این امکان را بدست نمیدهد که «پایه» زندگی هنری شناخته آید، بلکه نیز خلق نظمی قابل اطمینان در میان مناسبات یک «کنش» با «کنشی دیگر» را ممکن می‌سازد. و تنها با این نظم امکان دارد که «واقعه هنری» که بعنوان امری «غیر عقلانی» بظاهر تنها «احساس» تواند شد، «مشاهده» گردد، تفسیر و تعبیر شود، و پس از آن پیوستگی‌ها یش بشکلی مثبت به تجزیه و تحلیل درآید.

هر چند در غالب پژوهش‌های جامعه شناسی هنری، واقعیت اجتماعی «واقعه هنری»، «نقطه عزیمت» و «محور» پژوهش قرارداده می‌شود، ولی نتایج این «موقع گیری» در هر حال گونه‌گون است زیرا که بر اساس ادراک‌های شخصی بدست آمده است. «امر اجتماعی» بوسیله ادراک‌های مشخصی مورد نظر و توجه قرار نمی‌گیرد، بی‌آنکه در راه تعریف و تشریح دقیق آن، آشکار نمودن

۱- رجوع شود به کتاب: «Wovon Lebt die Musik» از فویسنده (۱۹۵۷)

آن و حتی ذکر خصوصیات آن، اهتمامی ورزیده شود. اگر از یک چنین مطالعات «ساده» و «سطحی»، ابهامات و ناروشنی هایی تیجه شود که بر تماuri پنهان بررسی سایه گستراست، طبیعی جلوه خواهد کرد.

از اینجا است که بسیاری کوشیده‌اند تا «جامعه‌شناسی هنری» را از نظر «تئوری» و «روش» در فضای بزرگتری از جامعه‌شناسی قرار دهند. «ژرژ گورویچ<sup>۱</sup>» جامعه‌شناسی هنری را همراه با جامعه‌شناسی زبان، تربیت و «مذهب» از مسائل و بخش‌های «جامعه‌شناسی روان»<sup>۲</sup> تلقی می‌کند.

برای «کارل مانهايم»<sup>۳</sup> و بسیاری دیگر (چون: آدورنو<sup>۴</sup> و فریدلاندر<sup>۵</sup>) که کوشش مینمایند که اندیشه‌ها و تفکراتی را که در این یا آن زمان از جانب انسان‌ها پیروی شده است، جستجو واستخراج کنند، «جامعه‌شناسی هنری» بخش تکمیل کننده «جامعه‌شناسی دانش»<sup>۶</sup> محسوب می‌شود. و از آن چنین منظور دارند که در ادبیات، موسیقی و یا نقاشی از جانبی یک «تفکر» و از جانب دیگر یک «رفتار» بچشم می‌خورد، بی‌آنکه در این میان ارتباطی مستقیم وجود داشته باشد.

ادامه دارد

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی

پرستال جامع علوم انسانی

George Gurvitch — ۱

(جامعه‌شناس بر جسته فرانسوی که اخیراً وفات نموده است.)

— ۲ Sociologie de l'esprit (۱۹۵۰)

— ۳ Karl Mannheim (۱۸۹۳ — ۱۹۴۷)

Th. W. Adorno. — ۵ W. Friedländer — ۴

Die Soziologie des Wissens — ۶